

**Воскресная школа для детей Местной религиозной организации  
«Приход Кафедрального собора Воздвижения Креста Господня г. Омска  
Омской епархии Русской Православной Церкви  
(Московский Патриархат)»**

**ПРОЕКТ**

**«СОГЛАСОВАНО»**

**«УТВЕРЖДАЮ»**

\_\_\_\_\_  
Соколова Ольга Анатольевна,  
руководитель секции «Катехизация и  
Воскресные школы» Отдела Омской  
епархии по религиозному образованию  
и катехизации

«\_\_» \_\_\_\_\_ 20\_\_ г.

\_\_\_\_\_  
протоиерей Олег Цветков,  
настоятель собора Воздвижения  
Креста Господня г. Омска Омской  
епархии Русской Православной  
Церкви (Московский Патриархат).

«\_\_» \_\_\_\_\_ 20\_\_ г.

рабочая программа  
вероучительного предмета

**ЦЕРКОВНОСЛАВЯНСКИЙ ЯЗЫК**  
**(часть 2)**

для воспитанников средней группы  
Воскресной школы  
(9-11 лет)

*Составитель:* Котов Максим Александрович,  
преподаватель Воскресной школы для детей  
собора Воздвижения Креста Господня г. Омска

**г. Омск  
2016 г.**

## СОДЕРЖАНИЕ

|  |    |
|--|----|
| 1. Паспорт программы .....   | 3  |
| 2. Пояснительная записка .....   | 4  |
| 3. Примерные результаты обучения и воспитания .....                    | 6  |
| 4. Сетка часов учебного плана, тематическое планирование .....         | 7  |
| 5. Материально-техническое обеспечение учебно-воспитательного процесса | 9  |
| 6. Источники и литература .....  | 9  |
| 7. Формы контроля и оценки .....                                       | 9  |
| 8. Лист внесения изменений .....                                       | 10 |

## 1. ПАСПОРТ ПРОГРАММЫ

|   |   |
|---|---|
| <b>Тип программы</b>  | Программа вероучительного предмета<br>Воскресной школы  |
| <b>Статус программы</b>   | Рабочая программа учебного курса  |
| <b>Название, автор и год издания предметной учебной программы (примерной, авторской), на основе которой разработана Рабочая программа</b> | Рабочая программа разработана на основе УМК «Церковнославянский язык для детей» Архиповой И.Г.  |
| <b>Категория обучающихся</b>  | Средняя группа (начальная ступень, третий год обучения) Воскресной школы собора Воздвижения Креста Господня г. Омска (возраст: 9-11 лет). |
| <b>Сроки освоения программы</b>   | 1 учебный год   |
| <b>Объем учебного времени</b>   | 34 часа   |
| <b>Форма обучения</b>   | очная   |
| <b>Режим занятий</b>  | 1 час в неделю  |

## 2. ПОЯСНИТЕЛЬНАЯ ЗАПИСКА

Настоящая рабочая программа составлена на основе учебно-методического комплекта «Церковнославянский язык для детей» разработки Архиповой И.Г. *(настоящий УМК имеет грифы: «Допущено Отделом религиозного образования и катехизации Русской Православной Церкви» с номером ОРОиК РПЦ 12-029-030, «Рекомендовано к публикации Издательским Советом Русской Православной Церкви» с присвоением каждой книге отдельного номера (ИС Р15-521-3403, ИС Р15-521-3404, ИС Р15-521-3405) .*

Рабочая программа предназначена для реализации в средней группе воспитанников (начальная ступень обучения, возраст — 9-11 лет).

Учебный предмет «Церковнославянский язык», согласно «Стандарту учебно-воспитательной деятельности, реализуемой в Воскресных школах (для детей) Русской Православной Церкви на территории Российской Федерации», относится к категории вероучительных.

В ходе его изучения необходимо стремиться *к достижению следующих целей:*

- сформировать у воспитанников представление о церковнославянском языке как о величайшей ценности, достоянии общечеловеческой и национальной культуры, культуры славянских народов;

- раскрыть его социокультурное и историческое значение для становления и развития духовного облика русского и всех славянских народов, славянских литературных языков, величие и богатство церковнославянского языка как языка Богослужения Русской Православной Церкви;

- овладеть традициями церковнославянского языка для совершенствования навыков чтения и понимания церковнославянских текстов, для осознанного участия в литургической жизни Церкви.

*Учебная цель курса* — обобщение и закрепление полученных в предыдущем учебном году знаний и навыков, изучение основ церковнославянской грамматики.

### 3. ПРИМЕРНЫЕ РЕЗУЛЬТАТЫ ОБУЧЕНИЯ И ВОСПИТАНИЯ

По завершении курса учащиеся должны показать следующие *предметные результаты*:

- знание истории возникновения славянской письменности и развития церковнославянского языка;
- понимание роли святых равноапостольных Мефодия и Кирилла в просвещении славян, знание их жизни и трудов;
- знание церковнославянской азбуки (алфавитного порядка букв, названий, начертаний и звуковых соответствий каждой буквы) и цифири;
- знание основных особенностей церковнославянской лексики, словообразования, морфологии и синтаксиса;
- знание словарных слов для чтения и слушания Евангелия и Псалтири;
- овладение правилами чтения и орфографии (особенностями церковнославянской графики) церковнославянского текста;
- умение читать церковнославянский текст, а также ориентироваться в нумерации страниц, псламов, стихов в церковных книгах;
- умение осуществлять переложение на русский язык прочитанных и услышанных текстов.

#### *Личностные результаты<sup>1</sup>:*

- осознание церковнославянского языка как языка Богослужения Русской Православной Церкви;
- стремление к применению полученных знаний и навыков в повседневной жизни (к осмысленному участию в Богослужении, к совершению утренних и вечерних молитв, молитв до и после вкушения пищи и под.);
- стремление к совершенствованию собственной речи и пополнению словарного запаса.

---

<sup>1</sup> Ср. Примерная программа по предмету «Церковнославянский язык» Стандарта православного компонента начального общего, основного общего, среднего (полного) общего образования для учебных заведений Российской Федерации.

#### 4. СЕТКА ЧАСОВ РАБОЧЕГО УЧЕБНОГО ПЛАНА, ТЕМАТИЧЕСКОЕ ПЛАНИРОВАНИЕ

##### *Сетка часов рабочего учебного плана:*

| № п/п    | Категория занятий,<br>Учебный предмет | Количество часов |           |            |       |
|----------|---------------------------------------|------------------|-----------|------------|-------|
|          |                                       | в неделю         | I семестр | II семестр | в год |
| <b>I</b> | <b>Вероучительные предметы</b>        |                  |           |            |       |
| 1        | Церковнославянский язык (часть 2)     | 1                | 16        | 18         | 34    |

Рабочим учебным планом для настоящей группы предусмотрены следующие выходные дни:

- 1). 07 января 2017 г., Суббота (Рождество Христово);
- 2). 15 апреля 2017 г., Суббота (Великая Суббота).

##### *Примерное календарно-тематическое планирование курса «Церковнославянский язык (часть 2)» (35 часов):*

| № п/п              | Дата     | Тема, содержание занятия   | № темы в пособии |
|--------------------|----------|--|------------------|
| <b>I полугодие</b> |          |  |                  |
| 1                  | 17.09.16 | Что такое церковнославянский язык и почему мы его изучаем.                                       | 1                |
| 2                  | 24.09.16 | Церковнославянская азбука и история ее создания.   | 2                |
| 3                  | 01.10.16 | Церковнославянский алфавит.  | 3                |
| 4                  | 08.10.16 | Первые книги на Руси.  | 4                |
| 5                  | 15.10.16 | Буквы «ер» и «ерь».  | 5                |
| 6                  | 22.10.16 | Буквы «есть», «ять». Буквы «иже» и «и».  | 6                |
| 7                  | 29.10.16 | Буквы «юс малый», «я», «он», и «омега».  | 7                |
| 8                  | 05.11.16 | Буквы «зело», «земля», «ферт» и «фита».  | 8                |
| 9                  | 12.11.16 | Буквы «ук» и «ижица».  | 9                |
| 10                 | 19.11.16 | Буквы «кси», «пси», «от».  | 10               |
| 11                 | 26.11.16 | Урок закрепления знаний.   | 11               |
| 12                 | 03.12.16 | Придыхание и ударения.   | 12               |
| 13                 | 10.12.16 | Титла. Титло простое.  | 13               |
| 14                 | 17.12.16 | Титло буквенное.   | 14               |
| 15                 | 24.12.16 | Правила чтения по-церковнославянски.   | 15               |
| 16                 | 31.12.16 | Особенности письма по-церковнославянски. Употребление прописных букв в церковнославянском языке. | 16               |

| <b>II полугодие</b> |                 |  |    |
|---------------------|-----------------|--|----|
| -                   | <b>07.01.17</b> | <b>РОЖДЕСТВО ХРИСТОВО.</b>   | -  |
| 17                  | 14.01.17        | Церковнославянские слова в русском языке.  | 17 |
| 18                  | 21.01.17        | Церковнославянские слова в русском языке. Урок закрепления.  | 18 |
| 19                  | 28.01.17        | Употребление знаков препинания.  | 19 |
| 20                  | 04.02.17        | Обозначение чисел первого и второго десятка в церковнославянском языке.                                      | 20 |
| 21                  | 11.02.17        | Числа от 20 до 99.   | 21 |
| 22                  | 18.02.17        | Обозначение сотен и тысяч в церковнославянском языке.  | 22 |
| 23                  | <b>25.02.17</b> | Урок закрепления знаний.   | 23 |
| 24                  | 04.03.17        | Работа с церковнославянскими текстами.<br>Практика чтения и перевода.  | 24 |
| 25                  | 11.03.17        | Работа с церковнославянскими текстами.<br>Практика чтения и перевода.  | 25 |
| 26                  | 18.03.17        | Работа с церковнославянскими текстами.<br>Практика чтения и перевода.  | 26 |
| 27                  | 25.03.17        | Работа с церковнославянскими текстами.<br>Практика чтения и перевода.  | 27 |
| 28                  | 01.04.17        | Работа с церковнославянскими текстами.<br>Практика чтения и перевода.  | 28 |
| 29                  | <b>08.04.17</b> | Работа с церковнославянскими текстами.<br>Практика чтения и перевода.  | 29 |
| -                   | <b>15.04.17</b> | <b>ВЕЛИКАЯ СУББОТА.</b>  |    |
| 30                  | 22.04.17        | Работа с церковнославянскими текстами.<br>Практика чтения и перевода.  | 30 |
| 31                  | 29.04.17        | Работа с церковнославянскими текстами.<br>Практика чтения и перевода.  | 31 |
| 32                  | 06.05.17        | Работа с церковнославянскими текстами.<br>Практика чтения и перевода.  | 32 |
| 33                  | 13.05.17        | Работа с церковнославянскими текстами.<br>Практика чтения и перевода.  | 33 |
| 34                  | 20.05.17        | День славянской письменности (24 мая). Урок повторения и систематизации знаний по церковнославянскому языку. |    |

## **5. МАТЕРИАЛЬНО-ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ УЧЕБНО-ВОСПИТАТЕЛЬНОГО ПРОЦЕССА**

1. Оборудованное учебное помещение (стулья, парты, школьная доска, проектор);
2. УМК «Церковнославянский язык для детей» Архиповой И.Г. (Пособие для учителей, Учебное пособие, Рабочая тетрадь).

## **6. ИСТОЧНИКИ И ЛИТЕРАТУРА**

1. УМК «Церковнославянский язык для детей» Архиповой И.Г. (Пособие для учителей, Учебное пособие, Рабочая тетрадь);
2. УМК «Вертоград», курс «Церковнославянский язык» (Конспект учителя, Рабочая тетрадь, Упражнения);
3. Примерная программа по предмету «Церковнославянский язык» Стандарта православного компонента начального общего, основного общего, среднего (полного) общего образования для учебных заведений Российской Федерации.
4. Алипий (Гаманович), иером. Грамматика церковно-славянского языка. — М.: МП «Паломник», 1991. — 272 с.
5. Свирелин А., прот. Словарь церковно-славянского языка для толкового чтения Св. Евангелия, Псалтири и Богослужебных книг. — Киев: Изд-во им. Свт. Лва, папы Римского, 2001. — 196 с.

## **7. ФОРМЫ КОНТРОЛЯ И ОЦЕНКИ**

Контроль усвоения знаний по предмету — в форме устного опроса, а также в различных творческих формах (по выбору преподавателя).

Оценка успеваемости воспитанников производится в безотметочной форме.

